

Project -Sense of Values 2008
INDIA

Job no: BQ 23760

Date: Nov'08

Sr.No

--	--	--	--	--	--	--

LOCATION OF INTERVIEW:

Mumbai	1	Delhi	2	Kolkata	3
Chennai	4	Bangalore	5	Hyderabad	6
Ahmedabad	7	Pune	8	Ludhiana	9
Kochi	10				

Name of the Respondent _____

Address _____

Land mark _____

Telephone Number _____

Res: _____

Work Place: _____

INTERVIEW START TIME (HHMM)			

INTERVIEW END TIME (HHMM)			

LENGTH OF INTERVIEW			
			Mins

Name of Interviewer		Intr. Code							
---------------------	--	------------	--	--	--	--	--	--	--

Name of Team Leader		T L Code							
---------------------	--	----------	--	--	--	--	--	--	--

Accompanied				Back Checked				Scrutinized			
		Ref no.			Tel	Per	Ref no.			Ref no.	
TL	1			TL	1	5		TL	1		
EIC	2			EIC	2	6		EIC	2		
OFE	3			OFE	3	7		OFE	3		
FM	4			FM	4	8		FM	4		
Signature				Signature				Signature			

INTRODUCTION

Good! I am from IMRB International. We are a reputed market research organization. We regularly conduct surveys on various products and services. Currently we are doing a survey to examine values, lifestyles, cultural settings in India. In this connection, I would like to speak to you for a few minutes.

Asia Pacific Values – India 2008 Survey

एशिया-प्रशांत क्षेत्र की जन मूल्य-मान्यताएँ - भारत 2008 सर्वेक्षण

We are doing a survey on Asia-Pacific Values in India. We'd like to speak to the person in your household aged 18 - 69 years who has most recently celebrated his/her birthday. For this objective, we would like to ask questions about your daily life, including economy, health, politics, religion, and the like. All the information and views you provide will be kept strictly confidential. We hope that you could help our survey.

हम एशिया-प्रशांत क्षेत्र की जन मूल्य-मान्यताओं के बारे में भारत में यह सर्वेक्षण कर रहे हैं। हम आपके परिवार के 18 से 69 वर्ष तक की आयु के उस व्यक्ति से ये प्रश्न पूछना चाहेंगे जिस ने सबसे हाल ही में अपनी वर्षगाँठ पूरी की हो / जन्मदिन मनाया हो। शोध के लिए इस प्रश्नावली में हम आपकी और आपके परिवार की आर्थिक हालत, स्वास्थ्य, राजनीति, धर्म इत्यादि जैसे रोजमर्रा के जीवन से संबन्धित प्रश्न पूछना चाहेंगे। आपके द्वारा प्रकट किए गए विचार और दी गई हर सूचना गुप्त रखे जाएँगे। इस सर्वेक्षण में सहयोग देने के लिए बहुत बहुत धन्यवाद।

**Main Language of Interviewer: 1 Hindi 2 Bengali 3 Tamil 4 Kannada 5 Telugu
6 Gujarati 7 Marathi 8 Malayalam 9 English 10 Other (specify: _____)**

RECORD START TIME शुरू करने का समय लिखें

--	--

Now let us start by asking a question about daily life. सबसे पहले हम आपके रोजमर्रा के जीवन के बारे में पूछना चाहेंगे।

Q.1 [SHOW CARD 1] Over the next five years do you think your living conditions will get better or worse? **READ OUT**

[शो-कार्ड 1 दिखाएँ] आने वाले पाँच सालों में आपको अपना रहन-सहन बेहतर होता दिखता है या बदतर ?

(पढ़ कर सुनाएँ)

Much better काफ़ी बेहतर	1
Slightly better कुछ हद तक बेहतर	2
About the same लगभग अभी जैसी ही	3
Slightly worse कुछ हद तक बदतर	4
Much worse काफ़ी बदतर	5
Other (Please Specify) _____ (DO NOT READ OUT)	8
अन्य (कृप्या बताएँ) _____ (इसे न पढ़े)	
Don't know (DO NOT READ OUT) नहीं मालूम (इसे न पढ़े)	9

Q.2 [SHOW CARD 2] Which one of the following countries or regions would you like to see develop the friendliest relationship for our own national interest?

[शो-कार्ड 2 दिखाएँ] इनमें से किस एक देश या क्षेत्र के साथ आप अपने देश के मैत्रीपूर्ण सम्बन्ध होना

अपने राष्ट्र-हित में समझते हैं ?

USA (America) - अमेरिका	1
EU (European Union) - यूरोपीय संघ	2
Japan - जापान	3
Australia - आस्ट्रेलिया	4
China - चीन	5
South Korea - दक्षिण कोरिया	6
Asian country other than China, Japan and South Korea - चीन, जापान,	7
Other (Please Specify) अन्य (कृप्या बताएँ) _____	88
Don't know नहीं मालूम	99

Q.3 [SHOW CARD 3] If you could be born again, which one of the following Asian or Pacific countries or area(s) would you like be born in, with the exception of India?

[शो-कार्ड 3 दिखाएँ] यदि आप दूसरा जन्म लें, तो भारत के अलावा, एशिया-प्रशान्त क्षेत्र के इन में से किस **एक** देश में पैदा होना चाहेंगे ?

Australia - आस्ट्रेलिया	1
Japan - जापान	2
South Korea - दक्षिण कोरिया	3
China (Mainland) – चीन (मेनलैंड)	4
Taiwan - ताईवान	5
Hong Kong - हांगकांग	6
Philippines - फिलिपीन	7
Singapore - सिंगापुर	8
Other (Please Specify) अन्य (कृपया बताएँ) _____	88
Don't know नहीं मालूम	99

Q.4 Now, if you could be born again, would you like to be a boy or a girl?

यदि आप दूसरा जन्म लें तो लड़का पैदा होना चाहेंगे या लड़की ?

- 1 Boy लड़का
- 2 Girl लड़की
- 8 Other (Please specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____
- 9 D K

Now, I'd like to ask some questions about your family or lifestyle.

अब हम आपके परिवार और आपके रहन-सहन के बारे में पूछना चाहेंगे ।

Q.5 Would you say you are, on the whole, more or less inclined than the average Indian to respect your ancestors? एक आम भारतीय की तुलना में आप पूर्वजों का कितना आदर करते हैं ?

- 1 More than the average Indian आम भारतीय व्यक्ति से ज्यादा
- 2 Less than the average Indian आम भारतीय व्यक्ति से कम
- 3 Average किसी भी आम भारतीय व्यक्ति जितना ही
- 8 Other (Please specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

Q.6 If you had no children, would you think it desirable to adopt a child in order to continue the family line, even if there is no blood relationship? यदि आपकी कोई सन्तान न हो, तो क्या आप ⁽¹³⁾वंश बढ़ाने के लिए, खून का रिश्ता न होने के बावजूद कोई बच्चा गोद लेने का विचार करेंगे ?

- 1 Would adopt बच्चा गोद लेंगे
- 2 Would not adopt बच्चा गोद नहीं लेंगे
- 3 Depends on situation हालात पर निर्भर करता है
- 8 Other (Please specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

Q.7 In general, what would you think is the ideal number of children for a family? आपके अनुसार साधारणतः एक परिवार में कितने बच्चे होने चाहिये ?

(Record number) _____ (संख्या लिखें)

99 Don't know नहीं मालूम

Q.8 [SHOW CARD 4] There are all sorts of attitudes toward life. Which one of the following statements would you say comes closest to your way of life?

[शो-कार्ड 4 दिखाएँ] जीवन के प्रति हर किसी की अपनी-अपनी विचारधारा और धारणाएँ होती हैं ।

इन में से कौन सा कथन जीवन के प्रति आपकी विचारधारा के सबसे समीप है ?

Resist all evils in the world and live a pure and just life दुनिया की सभी बुराइयों से दूर रह कर पवित्र और सही जीवन व्यतीत करना चाहिये	1
Make a social commitment by being active in volunteer work सामाजिक ज़िम्मेदारियों का निर्वाह करने के लिए समाज सेवा करनी चाहिये	2
Work hard and get rich खूब मेहनत कर के खूब सारा पैसा कमाना चाहिये	3
Make a name for yourself by studying earnestly मन लगाकर अध्ययन-पठन कर के अच्छा नाम कमाना चाहिये	4
Don't think about money or fame; just live a life that suits your own taste नाम और पैसे के बारे में न सोच कर, अपने तरीके और मन-मर्जी का जीवन व्यतीत करना चाहिये	5
Live each day as it comes, optimistically and without worrying आशवादी और बिना चिंता किए सकारात्मक विचारों के साथ हर दिन को अपने तरीके से जीना चाहिये	6
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

(15)

Q.9 [SHOW CARD 5] How do you feel about each of the following traditional values?

[शो-कार्ड 5 दिखाएँ] इन पारंपरिक मूल्य-मान्यताओं के बारे में आप क्या सोचते हैं ?

	Strongly Agree पूर्ण सहमति	Agree सहमति	Disagree असहमति	Strongly Disagree पूर्ण असहमति	Other Please Specify अन्य (कृपया बताएँ)	Don't Know नहीं मालूम
We should respect our ancestors हमें अपने पूर्वजों का आदर करना चाहिये	1	2	3	4	8 ()	9
The eldest son should look after his aging parents परिवार के सबसे बड़े बेटे को माता पिता की देखभाल करनी चाहिये	1	2	3	4	8 ()	9
A wife should obey her husband पत्नी को पति की कही हर बात का पालन करना चाहिये	1	2	3	4	8 ()	9
Not to marry someone whom your parents object to माता पिता की इच्छा के विरुद्ध शादी नहीं करनी चाहिये	1	2	3	4	8 ()	9
We should obey older peoples' opinions बड़े-बूढ़ों की आज्ञा का पालन करना चाहिये	1	2	3	4	8 ()	9
It is important to have a son to keep the family line going वंश को बढ़ाने के लिए परिवार में बेटा होना जरूरी है	1	2	3	4	8 ()	9
Men should work outside and women should tend to housekeeping पुरुषों को बाहर काम करना चाहिये और स्त्रियों को घर के अंदर	1	2	3	4	8 ()	9

Q.10a What occupation do you respect most? (Write down all answers if the respondent gives more than one)

आप किन पेशों की सबसे ज्यादा इज्जत करते हैं ? (उत्तरदाता जितने भी पेशे बताए, सभी के नाम लिखें)

Q.10b What is the occupation you yourself would like to have? (Write down all answers if the respondent gives more than one)

आप स्वयं किस पेशे में रहना चाहेंगे ? (उत्तरदाता जितने भी पेशे बताए, सभी के नाम लिखें)

Q.11 [SHOW CARD 6] Whether you have a job in a certain workplace or not, what qualifications should good leaders have in your workplace? Please choose the three most important qualifications among the following.

[शो-कार्ड 6 दिखाएँ] आप स्वयं कहीं कार्यरत हों या नहीं पर आपके अनुसार कार्यस्थल में एक अच्छे शीर्ष व्यक्ति में इन में से कौन से तीन महत्वपूर्ण गुण होने चाहिये ? निम्नलिखित में से कोई **तीन** ही चुनें

। (इनमें से कोई तीन ही)

Technical competence तकनीकी निपुणता	1
Fair in treating subordinates निचले कार्यकरियों से उचित आचरण	2
Being liked and respected by subordinates निचले कार्यकरियों के द्वारा पसंद व आदर किए जाना	3
Serious attitude toward work कार्य के प्रति गम्भीर रवैया रखना	4
Have many friends/acquaintances कई सारे मित्र और परिचित होना	5
Sincere in attitudes toward co-workers सहकर्मियों के प्रति समर्पित भाव होना	6
Decisive and determined निर्णयात्मक और कृतसंकल्प होना	7
Good judgment हालात की समझ होना और विवेकपूर्ण होना	8
Ability to bring great benefit to subordinates निचले कार्यकरियों का हित व लाभ कराने की क्षमता	9
Seniority अनुभवी होना और ज्येष्ठता	10
Come from good family background अच्छे कुलीन परिवार से होना	11

Q.12 [SHOW CARD 7] For your age, how satisfied are you with your health? Would you say...?

READ OUT

[शो-कार्ड 7 दिखाएँ] अपनी उम्र के हिसाब से आप अपनी सेहत से कितने संतुष्ट हैं ? (पढ़ कर सुनाएँ)

Very satisfied पूर्णतः संतुष्ट	1
Fairly Satisfied काफी हद तक संतुष्ट	2
Fairly dissatisfied काफी हद तक असंतुष्ट	3
Very dissatisfied पूर्णतः असंतुष्ट	4
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
Don't know (DO NOT READ) नहीं मालूम (इसे न पढ़े)	9

Q.13 [SHOW CARD 8] Using the classifications on this card, how would you classify your current standard of living?

[शो-कार्ड 8 दिखाएँ] इस कार्ड पर दिये गए वर्गीकरण के अनुसार आपका अभी का जीवन-स्तर किस वर्ग का है ?

Upper उच्च	1
Upper middle उच्च मध्यम	2
Middle मध्यम	3
Lower middle निम्न मध्यम	4
Lower निम्न	5
Other (Please Specify) _____ अन्य (बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.14 [SHOW CARD 9] If you had to choose one, which would you prefer, more money or more free time?

[शो-कार्ड 9 दिखाएँ] यदि इन दोनों में से कोई एक चुनने को कहा जाए तो आप किसे चुनेंगे ? ज्यादा पैसा या ज्यादा खाली समय ?

More money ज्यादा पैसा	1
More free time ज्यादा खाली समय	2
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.15 If you were to get enough money to live as comfortably as you would like for the rest of your life, would you continue to work or would you stop working? यदि आपको बाकी का जीवन बिलकुल ऐश-ओ-आराम से व्यतीत करने लायक काफी पैसा मिल जाए तो क्या आप काम करना जारी रखेंगे या काम छोड़ देंगे ?

Continue to work काम करना जारी रखेंगे	1
Stop working काम छोड़ देंगे	2
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.16 [SHOW CARD 10] Here are some of the things people usually take into account in relation to their work. Which one would you personally place first? **(PLEASE SELECT ONLY ONE)**

[शो-कार्ड 10 दिखाएँ] ये कुछ ऐसी बातें हैं जो लोग अपने काम के बारे में सोचते हैं। इन में से किस

एक को आप सबसे महत्वपूर्ण समझते हैं ? **(केवल एक उत्तर चुनें)**

A good income so that you do not have any worries about money अच्छी आमदनी हो तो खर्च-पैसे की चिंता नहीं रहती	1
A safe job with no risk of closing down or unemployment नौकरी होने से बेरोजगार हो जाने का डर नहीं रहता	2
Working with people you like अपनी पसन्द के लोगों के साथ काम करना	3
Doing an important job which gives you a feeling of accomplishment उपलब्धि की भावना देने वाला महत्वपूर्ण काम करना	4
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.17 [SHOW CARD 11] People feel uneasy about themselves or their family members from time to time. To what extent do you worry, either for yourself or for your family, about each of the following? Would you say very much, somewhat, slightly, or not at all? [शो-कार्ड 11 दिखाएँ] हम सभी को कभी न कभी अपने बारे में या फिर अपने परिवार के सदस्य के बारे में चिंता होती ही है। इन में से किस स्थिति के लिए आप अपने बारे में या अपने परिवार के सदस्यों के बारे में कितनी चिंता करते हैं ? हर स्थिति में आप चिंता काफी ज्यादा, कुछ हद तक, थोड़ी बहुत या बिलकुल नहीं करते ?

	Very much काफी ज्यादा	Somewhat कुछ हद तक	Slightly थोड़ी बहुत	Not at all बिलकुल नहीं	Other (Please Specify) अन्य (कृप्या बताएँ)	D K नहीं मालूम
Serious illness गम्भीर बीमारी	1	2	3	4	8()	9
Car accident सड़क दुर्घटना	1	2	3	4	8()	9
Unemployment बेरोजगारी	1	2	3	4	8()	9
War युद्ध	1	2	3	4	8()	9

Q.18 [SHOW CARD 12] By using the scale of 1 to 7, where '7' is "very important," and '1' is "not important at all," can you tell me how important each of the following is to you.

[शो-कार्ड 12 दिखाएँ] 1 से 7 के माप पर जहाँ 7 का मतलब है **काफी महत्वपूर्ण** और 1 का मतलब है **बिलकुल भी महत्वपूर्ण नहीं**, ये सब आपके लिए कितने महत्वपूर्ण हैं ?

	Not Important at all बिल्कुल भी महत्वपूर्ण नहीं				Very Important काफी महत्वपूर्ण			Other (Please Specify) अन्य (कृपया बताएँ)	DK/NA नहीं मालूम
	1	2	3	4	5	6	7	8 ()	9
Your immediate family members such as spouse and children, if you have any आपके निकटतम परिवारजन जैसे पति/पत्नी और बच्चे, यदि हैं तो	1	2	3	4	5	6	7	8 ()	9
Career and job कैरियर और नौकरी	1	2	3	4	5	6	7	8 ()	9
Free time and relaxation खाली समय और आराम	1	2	3	4	5	6	7	8 ()	9
Friends and people you know दोस्त और परिचित लोग	1	2	3	4	5	6	7	8 ()	9
Parents, brothers, sisters, and other relatives माता-पिता भाई-बहन व अन्य रिश्तेदार	1	2	3	4	5	6	7	8 ()	9
Religion धर्म	1	2	3	4	5	6	7	8 ()	9
Politics राजनीति	1	2	3	4	5	6	7	8 ()	9

Q.19 [SHOW CARD 13] All things considered, how satisfied are you with your family life—the time you spend and the things you do with members of your family? Just call off the number which comes closest to your feelings.

[शो-कार्ड 13 दिखाएँ] पूरी तरह देखा जाए तो आप अपने पारिवारिक-जीवन से कितने संतुष्ट हैं ? आप अपने परिवारजनों के साथ कितना समय बिताते हैं, क्या-क्या करते हैं, संतुष्टि की भावना किस हद तक है ?

Satisfied संतुष्ट	1
Somewhat satisfied थोडा बहुत संतुष्ट	2
Neither satisfied nor dissatisfied (neutral) न संतुष्ट न ही असंतुष्ट (तटस्थ)	3
Somewhat dissatisfied थोडा बहुत असंतुष्ट	4
Dissatisfied असंतुष्ट	5
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृप्या बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.20 [SHOW CARD 14] Now I would like to ask about your life as a whole. How satisfied are you with your life as a whole these days? Which number on this card comes closest to your feelings?

[शो-कार्ड 14 दिखाएँ] अब हम आपसे आपके पूर्णरूपी जीवन के बारे में पूछना चाहेंगे । आप अपनी अभी की ज़िन्दगी से कितने संतुष्ट हैं ? संतुष्टि की भावना किस हद तक है ?

Satisfied संतुष्ट	1
Somewhat satisfied थोडा बहुत संतुष्ट	2
Neither satisfied nor dissatisfied (neutral) न संतुष्ट न ही असंतुष्ट (तटस्थ)	3
Somewhat dissatisfied थोडा बहुत असंतुष्ट	4
Dissatisfied असंतुष्ट	5
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृप्या बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.21 During the last four weeks, have you suffered from any of the following? **(READ OUT)**
(ASK ONE BY ONE)

पिछले चार हफ्तों में क्या इन में से कोई लक्षण आपने महसूस किए हैं ?(पढ़ कर सुनाएँ) (एक एक कर पुछिए)

	Yes	No
A Headaches/migraines/(head felt heavy) सिर दर्द या सिर भारी होना माईग्रेन	1	2
B Backaches (stiff back) पीठ दर्द या पीठ का अकड़ना	1	2
C Nervousness घबराहट	1	2
D Depression (feeling down) उदासी या हताशा	1	2
E Insomnia (sleeplessness) निद्राभाव या नींद कम आना	1	2
Other (Please Specify)____ अन्य (कृप्या बताएँ) _____	8	
D K नहीं मालूम	9	

Q.22 [SHOWCARD 15] ? Please choose **one** among the following.

[शो-कार्ड 15 दिखाएँ] अपनी किसी निजी समस्या या ज़रूरी मामलों के लिए आप किस से परामर्श लेते हैं ? कोई एक चुनें । (केवल एक उत्तर सम्भव)

Father पिता	01
Mother माँ	02
Brothers and sisters भाई-बहन	03
Spouse or partner (wife or husband) पति या पत्नी	04
Other family member and relative कोई और परिवारजन या रिश्तेदार	05
Friends or acquaintances (in your workplace, school or neighborhood) कार्यस्थल, स्कूल या पड़ोस में कोई मित्र सहेली या परिचितजन	06
Person to consult anonymously (on the phone or internet) बिना नाम बताए परामर्श का साधन जैसे फोन या इंटरनेट	07
Other (Please Specify)_____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	08
I don't have anyone with whom I can confide मेरा कोई नहीं जिस से मैं अपनी समस्याएँ बता सकूँ	09
I don't have any problems मुझे कोई समस्या ही नहीं है	10

Q.23 [SHOW CARD 16] If you look at successful people in society today, which do you think has played the largest part in their success, their ability and effort, luck and chance, or relationships through kindred, countrymen/countrywomen, and alumni/alumnae (personal connections) ?

[शो-कार्ड 16 दिखाएँ] आज के समाज में जब आप सफल लोगों को देखते हैं तो आप क्या पाते हैं कि उनकी सफलता के पीछे इनमें से किस चीज़ का सबसे बड़ा योगदान रहा है ? उनकी योग्यता प्रतिभा और मेहनत, किस्मत और संयोग, या भाई-बंधु से संबन्ध, अपने प्रदेश के लोग होने का संबन्ध, स्कूल या कालेज युनिवर्सिटी की मंडली जैसे व्यक्तिगत संबन्ध? (केवल एक उत्तर सम्भव)

Ability and effort योग्यता प्रतिभा और मेहनत	1
Luck and chance किस्मत और संयोग	2
Relationships through kindred, countrymen / countrywomen, and alumni / alumnae(personal connections) भाई-बंधु से संबन्ध, अपने प्रदेश के लोग होने का संबन्ध, स्कूल या कालेज युनिवर्सिटी की मंडली जैसे व्यक्तिगत संबन्ध	3
Other (Please Specify)_____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q24 [SHOW CARD 17] Now the questions about hot topics. How do you feel about something

like ‘Supernatural Power’ and ‘UFO (Unidentified Flying Object)’ on this card? Looking at categories 1 to 8 carefully, please choose the one that comes closest to your feeling for each of the following items.

[शो-कार्ड 17 दिखाएँ] अब कुछ विवादास्पद विषयों पर बात हो जाए । रहस्यमयी ताकतों और

उड़नतश्तरियों के बारे में आप क्या सोचते हैं ? 1 से 8 तक के वर्गीकरण में से बताएँ की आप इनके

बारे में क्या सोचते हैं ।

	Boring उबदार	Would like to be ऐसा होना पसंद करेंगे	Exist होना	Dreadful, Scary भयानक, डरावना	Would not like to be ऐसा होना पसंद नहीं करेंगे	Interesting, amusing दिलचस्प या आनंदमय	Nonsense	Does not exist नहीं होना	Not dreadful Not scary भयानक नहीं, डरावना नहीं	Other (Please Specify)	अन्य : कृ. स्पष्ट किजीये	DK पता नहीं
Super natural power or Psychokinesis रहस्यमयी ताकतें या अद्वितीय शक्तियाँ	1	2	3	4	5	6	7	8	98	99		
UFO (Unidentified Flying Object) or alien उड़नतश्तरियाँ या दूसरी दुनिया के प्राणी	1	2	3	4	5	6	7	8	98	99		
Goblin or ogre भूत-पिशाच	1	2	3	4	5	6	7	8	98	99		
Ghost or apparition, curse प्रेतात्माएँ और श्राप	1	2	3	4	5	6	7	8	98	99		

Q.25 Some people say that with the development of science and technology, life becomes more convenient, but at the same time humanity / a lot of human feeling is lost. Do you agree with this opinion or do you disagree? कुछ लोग कहते हैं विज्ञान और प्रौद्योगिकी की प्रगति के साथ जीवन तो आरामदेह हो गया है पर साथ ही साथ हम में से मानवीय भावनाएँ और मनुष्यत्व खोता जा रहा है । आप इस कथन से सहमत है या असहमत ?

Agree (Humanity is lost.) सहमत (मनुष्यत्व खोता जा रहा है)	1
Disagree (Humanity is NOT lost) असहमत (मनुष्यत्व नहीं खो रहा)	2
Undecided/it depends ठीक से कह पाना मुश्किल है, स्थिति पर निर्भर करता है	3
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.26 Some people say that if we get outstanding political leaders, the best way to improve the country is for the people to leave everything to them, rather than for the people to discuss things among themselves. Do you agree with this, or disagree?

कुछ लोगों का कहना है कि यदि बढ़िया और सक्षम राजनीतिज्ञ मिल जाएँ तो राष्ट्र को सुधारने के लिए नागरिकों के आपस में बहस करने से बेहतर है कि सभी कुछ उन राजनीतिज्ञों पर छोड़ दिया जाए । आप इस से सहमत है या असहमत ?

Agree सहमत	1
Disagree असहमत	2
Undecided/it depends ठीक से कह पाना मुश्किल है, स्थिति पर निर्भर करता है	3
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q. 27 Some people say that home is the only place where you can totally relax and feel comfortable. Do you feel that way or not? कुछ लोगों का कहना है कि अपने घर में ही सुख-शाँति मिलती है और व्यक्ति पूरी तरह निश्चिन्त हो कर रह सकता है । क्या आप भी ऐसा सोचते हैं ?

Yes, home is the only place हँ, अपने घर में ही सुख-शाँति मिलती है	1
No नहीं	2
Other (Please Specify) _____अन्य (कृप्या बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.28 [SHOW CARD 18] Which of the statements on this card comes closest to your own opinion about marriage? Just call off the number, please.

[शो-कार्ड 18 दिखाएँ] शादी के बारे में आपके विचारों से सबसे मेल खाता हुआ एक कथन चुनें ।

Marriage is permanent शादी स्थायी है	1
Marriage may be broken only under serious circumstances काफी गम्भीर और असहनीय स्थिति में ही शादी तोड़नी चाहिये	2
Marriage can be broken by simple agreement of the two partners यदि पति-पत्नी की रजामन्दी है तो शादी तोड़ने में कोई हर्ज नहीं	3
Other (Please Specify) _____अन्य (कृप्या बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.29 [SHOW CARD 19] Here are three opinions about man and nature on the card. Which one of these do you think is closest to the truth?

[शो-कार्ड 19 दिखाएँ] प्रकृति और मनुष्य के बारे में तीन कथन दिए जा रहे हैं। आप के अनुसार इन में से कौन सा सबसे सही है ?

In order to be happy, we must follow nature खुश रहने के लिए हमें प्रकृति के अनुसार चलना चाहिये	1
In order to be happy, we must make use of nature खुश रहने के लिए हमें प्रकृति का इस्तेमाल करना चाहिये	2
In order to be happy, we must conquer nature खुश रहने के लिए हमें प्रकृति पर विजय प्राप्त करनी चाहिये	3
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.30 [SHOW CARD 20] Please choose from among the following statements the one with which you agree most.

[शो-कार्ड 20 दिखाएँ] इन में से एक कथन चुनें जिससे आप सबसे ज्यादा सहमत हैं।

If individuals are made happy, then and only then will the country as a whole improve. हर एक व्यक्ति को खुश करने से ही देश की पूर्ण उन्नति होगी	1
If the country as a whole improves, then and only then can individuals be made happy. देश की पूर्णरूपी उन्नति होने से ही हर एक व्यक्ति खुश होंगे	2
Improving the country and making individuals happy are the same thing. देश की उन्नति और हर एक व्यक्ति की खुशी एक ही बात है	3
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.31 Some people say that no matter how mechanized and how much advanced information technology the world gets, nothing can reduce the richness of human feelings or one's humanity.

Do you agree with this opinion or disagree? कुछ लोगों का कहना है कि यंत्रीकरण और सूचना प्रौद्योगिकी चाहे कितनी भी प्रगति कर ले परंतु दुनिया से मानवीय भावनाएँ और मनुष्यत्व की कीमत कम नहीं होगी । आप इस कथन से सहमत हैं या असहमत ?

Disagree (humanity is REDUCED) असहमत (मनुष्यत्व की कीमत कम होगी)	1
Agree (humanity is NOT REDUCED) सहमत (मनुष्यत्व की कीमत कम नहीं होगी)	2
Cannot say one way or another ठीक से कह पाना मुश्किल है	3
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.32 [SHOW CARD 21] Which, if any, of the following do you believe in?

[शो-कार्ड 21 दिखाएँ] इन में से किस में आप विश्वास करते हैं ?

	Exists होता/होते हैं	May exist शायद होता/होते हैं	Does not exist नहीं होता/होते	Other (Please Specify) अन्य (कृपया बताएँ)	Don't know नहीं मालूम
Buddha, God, or gods बुद्ध, अल्लाह या ईश्वर	1	2	3	8 ()	9
Life after death मरणोपरान्त जीवन	1	2	3	8 ()	9
A soul or a spirit आत्मा या रूह	1	2	3	8 ()	9

Q.33 [SHOW CARD 22] If you were asked to choose the two most important items listed on the card, which two would you choose? (SELECT TWO)]

[शो-कार्ड 22 दिखाएँ] इन में से अपने लिए सबसे महत्वपूर्ण कोई दो चीजें चुनें । (कोई दो चुनें)

Love and respect for parents माता-पिता के प्रति स्नेह और आदर	1
Repaying people who have helped you in the past किसी के द्वारा की गई मदद का ऋण उतारना	2
Respect for the rights of the individual हर व्यक्ति के अधिकारों का आदर	3
Respect for the freedom of the individual हर व्यक्ति की आजादी का आदर	4
Other (Please Specify)_____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.34a [SHOW CARD 23] Suppose that you are the president of a company. The company decides to hire one person, and then administers an employment examination. The supervisor in charge reports to you saying, “Your relative who took the examination got the second highest grade. But I believe that either your relative or the candidate who got the highest grade would be satisfactory. What shall we do?” In such a case, which person would you employ?

[शो-कार्ड 23 दिखाएँ] मान लीजिए कि आप एक कम्पनी के प्रमुख हैं । आपकी कम्पनी में एक व्यक्ति की भर्ती होनी है और इसके लिए एक भर्ती-परीक्षा हुई और निरीक्षक ने आपको बताया कि आपका एक रिश्तेदार जिसने परीक्षा लिखी थी दूसरे स्थान पर रहा परन्तु पहला स्थान प्राप्त करने वाला व्यक्ति या आपका रिश्तेदार दोनों में से कोई भी ठीक रहेगा । इस स्थिति में आप क्या करेंगे ? दोनों में से किस व्यक्ति को अपनी कम्पनी में भर्ती करेंगे ?

- 1 One with the highest grade पहला स्थान प्राप्त करने वाले व्यक्ति को
- 2 Your relative अपने रिश्तेदार को
- 8 Other (Please Specify)_____ अन्य (कृपया बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

Q34b [SHOW CARD 24] In the last question, we supposed that the one getting the second highest grade was your relative. Suppose that the one who got the second highest grade was the daughter or son of parents to whom you felt indebted. Which person would you employ?

[शो-कार्ड 24 दिखाएँ] पिछले प्रश्न में आपने माना था कि दूसरा स्थान प्राप्त करने वाला व्यक्ति आपका रिश्तेदार है। आब मान लीजिए कि दूसरा स्थान प्राप्त करने वाला कोई ऐसा है जिसके माता-पिता के प्रति आप कृतज्ञ हों। इस परिस्थिति में आप पहला स्थान प्राप्त करने वाले को भर्ती करेंगे या दूसरे स्थान वाले को ?

- 1 One with the highest grade पहला स्थान प्राप्त करने वाले व्यक्ति को
- 2 Daughter or son of person to whom you are indebted उस व्यक्ति को जिसके माता-पिता के प्रति आप कृतज्ञ हैं
- 8 Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

Q.35 [SHOW CARD 25] Suppose you are working in a firm. Which of the following department managers would you prefer to work under?

[शो-कार्ड 25 दिखाएँ] मान लीजिए आप किसी कम्पनी में काम करते हैं। इन में से किस तरह के डिपार्टमेंट मैनेजर के अधीन आप काम करना पसंद करेंगे ?

A department manager who always sticks to the work rules and never demands any unreasonable work, but who, on the other hand, never does anything for you personally in matters not connected with work. ऐसा डिपार्टमेंट मैनेजर जो सिर्फ काम से मतलब रखता है कोई फालतू काम की अपेक्षा नहीं करता परंतु दुसरी तरफ कभी भी आपकी कोई निजी मदद नहीं करता	1
A department manager who sometimes demands more than what the rules call for but who takes care of you personally beyond the call of his or her responsibility ऐसा डिपार्टमेंट मैनेजर जो कभी-कभार जरूरत से ज्यादा काम कराता हो परंतु अपनी जिम्मेवारी से बढ़ कर आपका ध्यान रखता है	2
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.36 Would you say that most of the time, people try to be helpful, or that they are mostly just looking out for themselves? आपके अनुसार लोग ज्यादातर सचमुच मदद करने की भावना से मदद करते हैं या अपने किसी स्वार्थ के लिए ?

- 1 Try to be helpful मदद करने की भावना से मदद करते हैं
- 2 Look out for themselves अपने किसी स्वार्थ के लिए मदद करते हैं
- 8 Other (Please Specify)_____ अन्य (कृपया बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

Q.37 Do you think that most people would try to take advantage of you if they got the chance, or would they try to be fair? आपकी राय में ज्यादातर लोग मौका मिलने पर आपका फायदा जरूर उठाएँगे या निष्कपट रहने की कोशिश करेंगे ?

- 1 Take advantage फायदा उठाएँगे
- 2 Try to be fair निष्कपट रहेंगे
- 8 Other (Please Specify)_____ अन्य (कृपया बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

Q.38 Generally speaking, would you say that most people can be trusted or that you can't be too careful in dealing with people? आपके अनुसार आमतौर पर ज्यादातर लोग भरोसा करने लायक होते हैं या आप लोगों के साथ साथ एक हद से ज्यादा सतर्क नहीं रहा जा सकता ?

- 1 Can be trusted भरोसा करने लायक होते हैं
- 2 Can't be too careful हद से ज्यादा सतर्क नहीं रहा जा सकता
- 8 Other (Please Specify)_____ अन्य (कृपया बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

Q.39 a [SHOW CARD 26] Imagine this situation: Prakash was orphaned at an early age and was brought up by Ramu Kaka, a kind neighbor. Ramu Kaka gave him a good education, sent him to a university, and now Prakash has become the president of a company. One day he gets an urgent message saying that Ramu Kaka, who brought him up, is seriously ill and asking if he would come at once. This message arrives as he is leaving to attend an important meeting which will decide whether his firm is to go bankrupt or to survive. Which of the following do you think he should do?

[शो-कार्ड 26 दिखाएँ] कल्पना करें कि प्रकाश बहुत ही छोटी उम्र में अनाथ हो गया था और पड़ोस के रामू काका ने उसे पाल-पोस कर बड़ा किया। रामू काका ने उसे बहुत अच्छी तरह पढ़ाया-लिखाया और आज प्रकाश एक कम्पनी का प्रमुख बन गया है। अचानक एक दिन प्रकाश को संदेशा मिला कि जिन रामू काका ने उसे पाल-पोस कर बड़ा किया था, बहुत बीमार हैं और प्रकाश को तुरन्त बुलाया है। यह संदेशा उसे तब मिला जब वह उस अतिमहत्वपूर्ण मीटिंग के लिए निकल रहा था जिस से उसकी कम्पनी का दिवालिया होना या बच जाना निर्भर था। ऐसे में आपके अनुसार प्रकाश को क्या करना चाहिये ?

Leave everything and go back home सब कुछ छोड़-छाड़ कर घर चले जाना चाहिये	1
However worried he might be about Ramu Kaka, he should go to the meeting रामू काका के बारे में वह कितना भी चिंतित क्यों न हो उसे मीटिंग में जाना चाहिये	2
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.39 b [SHOW CARD 26] The last question supposed that Ramu Kaka had taken Prakash in as an orphan in his youth and brought him up. Suppose that it was one of Prakash's real parents who was seriously ill. Which would have been your answer then?

[शो-कार्ड 26 दिखाएँ] पिछले प्रश्न में दी गई परिस्थिति में सोचें कि रामू काका ने प्रकाश को उसकी यौवनावस्था में गोद लिया था और इस समय प्रकाश के असल माता-पिता बहुत बीमार हैं (जिनसे रामू काका ने प्रकाश को गोद लिया था) । अब इस परिस्थिति में आपके अनुसार प्रकाश को क्या करना चाहिये ?

Leave everything and go back home सब कुछ छोड़-छाड़ कर घर चले जाना चाहिये	1
However worried he might be about Prakash's parent, he should go to the meeting माता-पिता के बारे में वह कितना भी चिंतित क्यों न हो उसे मीटिंग में जाना चाहिये	2
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.40 [SHOW CARD 27] Using the answers on this card, please tell me how much you agree or disagree with each one of the following statements. Would you say that? (**READ OUT STATEMENTS**)

[शो-कार्ड 27 दिखाएँ] कृपया बताईए कि इस कार्ड पर दिये गए जवाबों के अनुसार आप इन कथनों से कितने सहमत या असहमत हैं ? (सभी कथनों को पढ़ कर सुनाएँ)

a. There are some illnesses that are better treated by methods that modern medicine does not recognize. कुछ ऐसी बीमारियाँ होती हैं जिनका इलाज करने के तरीके को आधुनिक उचार पद्याति स्वीकार नहीं करती

- 1 Strongly Agree पूर्णतः सहमत
- 2 Agree to some extent कुछ हद तक सहमत
- 3 Disagree to some extent कुछ हद तक असहमत
- 4 Strongly disagree पूर्णतः असहमत
- 8 Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

b. Some day science will permit the complete understanding of the functioning of the human mind.

भविष्य में विज्ञान की प्रगति हमें मनुष्य के अंतर्मन की गुत्थी पूरी तरह सुलझाने में सक्षम कर देगी

- 1 Strongly Agree पूर्णतः सहमत
- 2 Agree to some extent कुछ हद तक सहमत
- 3 Disagree to some extent कुछ हद तक असहमत
- 4 Strongly disagree पूर्णतः असहमत
- 8 Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

c. Most of the social and economic problems we face today will be resolved by the advancement of

science and technology. हमारी आज की अधिकतर सामाजिक और आर्थिक समस्याएँ विज्ञान और

प्रौद्योगिकी की प्रगति से सुलझ जाएँगी

- 1 Strongly Agree पूर्णतः सहमत
- 2 Agree to some extent कुछ हद तक सहमत
- 3 Disagree to some extent कुछ हद तक असहमत
- 4 Strongly disagree पूर्णतः असहमत
- 8 Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

d. At some point in the future, we can live on Mars as we live on the earth today. जिस प्रकार हम धरती पर रहते हैं, भविष्य में इसी प्रकार हम मंगल ग्रह पर भी रह सकेंगे

- 1 Strongly Agree पूर्णतः सहमत
- 2 Agree to some extent कुछ हद तक सहमत
- 3 Disagree to some extent कुछ हद तक असहमत
- 4 Strongly disagree पूर्णतः असहमत
- 8 Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

Q.41 What first comes to your mind when you think of Indian culture? (Write down all if the respondent name more than one)

“भारतीय संस्कृति” सुन कर आपके मन में सबसे पहली बात क्या आती है ?
(उत्तरदाता के द्वारा दिए गए सभी उत्तर लिखें)

- 9 Don't Know नहीं मालूम

Q.42a Now I would like to ask you a few questions about religion. Do you have any personal religious faith? अब हम आपसे धर्म के बारे में कुछ प्रश्न करना चाहेंगे । क्या आपका कोई धर्म है ?

- 1 Yes → Ask Q42b हाँ 1 → प्रश्न . 42b पूछें
- 2 No → Skip to Q43 नहीं 2 → प्रश्न . 43 पूछें

Q42b What is your religion? आप किस धर्म के हैं ?

Hindu हिन्दू	01
Islam इस्लाम	02
Christian ईसाई	03
Buddhism बौद्ध	04
Sikh सिख	05
Jain जैन	06
Other (Please Specify)_____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	98
D K नहीं मालूम	99

ASK EVERYONE THE FOLLOWING QUESTIONS

निम्नलिखित प्रश्न के आगे से सभी प्रश्न सभी उत्तरदाताओं से पूछें

Q.43 Without reference to any of the established religions, do you think a religious mind is important, or not important? किसी भी स्थापित धर्म के संदर्भ के बिना क्या आप धार्मिक प्रवृत्ति का होना महत्वपूर्ण समझते हैं ?

- 1 Important महत्वपूर्ण है
- 2 Not important महत्वपूर्ण नहीं
- 8 Other (Please Specify)_____ अन्य (कृपया बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

Q.44 Some people say that although there are many different religions in the world, each with its own beliefs, their teachings really all amount to the same thing. Would you agree with this or disagree? कुछ लोगों का कहना है कि दुनिया भर में अलग अलग विचारधारा के कई सारे धर्म हैं परंतु सब की सीख एक ही है । आप इस कथन से कितने सहमत या असहमत हैं ?

- 1 Agree सहमत
- 2 Disagree असहमत
- 8 Other (Please specify) _____ अन्य (कृप्या बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

Q.45 Here are two statements which people sometimes make when discussing law. Which of them comes closer to your opinion?

- (i) “We should always obey the law,” or
- (ii) “It should be excusable to break a law when we have the confidence that what we are doing is right.”

कानून के बारे में लोगों की आम धारणाओं में से दो यहाँ दी जा रही हैं । इन में से कौन सी आपकी राय है ?

- (i) “हमें सदैव कानून का पालन करना चाहिये,” या
- (ii) “यदि हमें विश्वास है कि जो हम कर रहे हैं वह सही है तो कानून तोड़ने में हर्ज नहीं”

We should always obey the law हमें सदैव कानून का पालन करना चाहिये	1
It should be excusable to break a law when we have the confidence that what we are doing is right यदि हमें विश्वास है कि जो हम कर रहे हैं वह सही है तो कानून तोड़ने में हर्ज नहीं	2
Other (Please Specify)_____ अन्य (कृप्या बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.46 [SHOW CARD 28] Here are two statements about a contract. Which of them comes closer to your own opinion?

A: “To have a contract constitutes evidence that there is no trust between two parties. There is no need to have a contract if the two parties trust each other”

B: “No matter how much two parties trust each other, it is better to have a contract”

[शो-कार्ड 28 दिखाएँ] यहाँ एक अनुबन्ध (कान्ट्रैक्ट) के बारे में दो कथन दिए जा रहे हैं। इन में से कौन सा कथन आपकी राय के समीप है ?

A: दो पक्षों के बीच अनुबन्ध (कान्ट्रैक्ट) होने का मतलब है कि दोनों पक्षों को परस्पर विश्वास नहीं है। यदि दोनों पक्षों को एक दूसरे पर विश्वास है तो किसी भी अनुबन्ध की आवश्यकता नहीं है।

B: दोनों पक्षों को एक दूसरे पर चाहे कितना भी विश्वास क्यों न हो अनुबन्ध (कान्ट्रैक्ट) का होना बेहतर है।

Closer to A's opinion. आपकी राय A के समीप है	1
Closer to B's opinion. आपकी राय B के समीप है	2
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.47 [SHOW CARD 29] which of the following comes closer to your opinion?

A: “If you were to have a contract, it is better to keep the contract simple allowing for its flexibility because it is a mere formality”

B: “Contracts should be written clearly in detail to avoid the possibility of conflicting interpretations”

[शो-कार्ड 29 दिखाएँ] इन में से कौन सा कथन आपकी राय के समीप है ?

A: यदि अनुबन्ध रखना ही है तो बेहतर है कि साधारण सा ही रखें जिससे कि उसमें फेरबदल की गुंजाइश रहे क्योंकि अनुबन्ध सिर्फ एक औपचारिकता है।

B: अनुबन्ध को स्पष्ट शब्दों में और विस्तार से लिखना चाहिये जिससे कि परस्पर विरोधी व्याख्याएँ करना सम्भव न हो।

Closer to A's opinion. आपकी राय A के समीप है	1
Closer to B's opinion. आपकी राय B के समीप है	2
Other (Please Specify)_____ अन्य (कृप्या बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.48 [SHOW CARD 30] Here are two statements people sometimes make when discussing the environment and economic growth. Which of them comes closer to your own point of view?

[शो-कार्ड 30 दिखाएँ] पर्यावरण और आर्थिक प्रगति के बारे में लोगों की आम धारणाओं में से दो यहाँ दी जा रही हैं। इन में से कौन सी आपकी राय है ?

Protecting the environment should be given priority, even if it causes slower economic growth आर्थिक प्रगति धीमी होने पर भी हर हाल में पर्यावरण के संरक्षण को प्राथमिकता देनी चाहिये	1
Economic growth should be the top priority, even if the environment suffers to some extent पर्यावरण थोड़ा-बहुत नष्ट होने पर भी आर्थिक प्रगति को प्राथमिकता देनी चाहिये	2
Other (Please Specify)_____ अन्य (कृप्या बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.49 What is the single most important thing in life for you? (Write down all answers if the respondent gives more than one.)

आपके जीवन में सबसे बड़ कर महत्वपूर्ण चीज़ क्या है ? (उत्तरदाता के द्वारा दिए गए सभी उत्तर लिखें)

9 Don't Know नहीं मालूम

Q.50 [SHOW CARD 31] How much confidence do you have in the following? Are you very confident, somewhat confident, not confident or not confident at all?

[शो-कार्ड 31 दिखाएँ] आपको इन पर कितना विश्वास है ? (पूर्ण विश्वास, थोड़ा-बहुत विश्वास, विश्वास नहीं, बिल्कुल विश्वास नहीं) में से चुनें ।

	Very Confident बहुत विश्वासू	Somewhat Confident थोड़ा बहुत विश्वासू	Not Confident विश्वासू नहीं	Not at all Confident बिल्कुल विश्वासू नहीं	Don't know पता नहीं
a. Religious organizations धार्मिक संगठन	1	2	3	4	9
b. The law and the legal system कानून और न्याय प्रणाली	1	2	3	4	9
c. The press and television प्रेस और मीडिया	1	2	3	4	9
d. The police पुलिस	1	2	3	4	9
e. Bureaucracy अधिकारी-तंत्र और नौकरशाही	1	2	3	4	9
f. Parliament संसद	1	2	3	4	9
g. NPO/NGO (Non-Profit and Non-Governmental Organization) गैर लाभ संस्था/गैर सरकारी संस्था (NPO/NGO)	1	2	3	4	9
h. Social welfare facilities समाज कल्याण सुविधाएँ	1	2	3	4	9
i. The United Nations संयुक्त राष्ट्र (UN)	1	2	3	4	9
j. Science and Technology विज्ञान और प्रौद्योगिकी	1	2	3	4	9

Q.51 [SHOW CARD 32] There are many religions in the world, some of which are in conflict with one another. What do you think we should do? Which one of the following ideas comes closest to your thoughts? **(PLEASE SELECT ONLY ONE ANSWER)**

[शो-कार्ड 32 दिखाएँ] दुनिया में कई धर्म हैं और उन में से कुछ एक-दूसरे का विरोध करते हैं। आपके अनुसार इसके बारे में क्या किया जा सकता है ? इन में से कौन सा एक कथन आपके विचारों के सबसे निकट है ? (केवल एक उत्तर चुनें)

Everyone should spread his/her own religious beliefs हर किसी को अपने धार्मिक विचारों और धारणाओं का प्रचार करना चाहिये	1
We should all try to make others understand our religious beliefs हमें दूसरों को अपने धार्मिक विचार और धारणाएँ समझानी चाहिये	2
We should all try to understand each other's religion हम सभी को एक-दूसरे के धर्मों को समझना चाहिये	3
Regardless of understanding each other's religion, we should all respect each other's religious beliefs एक-दूसरे के धर्मों को समझने से ज्यादा जरूरी है कि हम सभी धार्मिक विचारों और धारणाओं का सम्मान करें	4
Other (Please Specify)_____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	8
D K नहीं मालूम	9

Q.52 [SHOW CARD 33] Please look carefully at the following list of voluntary organizations and activities and say... which, if any, do you belong to? (**MULTIPLE RESPONSE POSSIBLE**)

[शो-कार्ड 33 दिखाएँ] नीचे दी गई किन स्वयंसेवी संस्थाओं से आपका सम्बन्ध है या आप इन में से किस स्वैच्छिक कार्य में भाग लेते हैं ? (एक से अधिक उत्तर सम्भव)

Community organization समुदायिक संगठन	01
P&C / PTA (Parents and citizens/teachers association) शिक्षक-अविभावक/नागरिक मंडल (PTA)	02
Women's club, seniors' club, young people's club महिला मंडल, वरिष्ठ नागरिक मंडल, युवा मंडल	03
Fire-fighters' association, voluntary neighborhood watch group अग्निशामक दल, पड़ोस का स्वैच्छिक चौकसी दल	04
Farmers' association, fishermen's association, forester's association किसान संगठन मछुआरा संगठन वन रक्षक दल	05
Chamber of commerce and industry and other industrial association FICCI या अन्य औद्योगिक संगठन	06
Trade union मजदूर संघ	07
Club for sports, recreation, hobby or cultural activities खेल-कूद, मनोरंजन या रुचि से जुड़ा हुआ क्लब या सांस्कृतिक संगठन	08
Regional association, class reunion association, alumni association क्षेत्रीय संगठन या स्कूल, कालेज, यूनिवर्सिटी के छात्र संघ	09
Religious organization धार्मिक संगठन	10
Co-ops, consumer union सहकारी संगठन या उपभोगता संघ	11
Political group, election campaign organization राजनैतिक दल या चुनाव अभियान संगठन	12
Citizen group, resident movement group, environment protection group नागरिक मंडली, निवासी आन्दोलन मंडल, पर्यावरण संरक्षण दल	13
Other (Please Specify) _____ अन्य (कृपया बताएँ) _____	88
D K नहीं मालूम	99

Demographics

We have now reached the last section of the survey. We would like to ask you a bit about yourself.

अब हम इस सर्वेक्षण के अंतिम चरण में हैं। हम आपके और आपके परिवार-सम्बन्धी कुछ आँकड़े जानना चाहेंगे।

F1 [Gender] Record Gender [लिंग] लिंग लिखें

DO NOT ASK (Judge from name and appearance)

पूछें नहीं (नाम और सूरत से अनुमान लगाएँ)

Male पुरुष1

Female स्त्री2

F2 [Age] How old are you? [उम्र] आपकी उम्र कितनी

18 – 19 years	01
20 – 24 years	02
25 – 29 years	03
30 – 34 years	04
35 – 39 years	05
40 – 44 years	06
45 – 49 years	07
50 – 54 years	08
55 – 59 years	09
60 – 64 years	10
65 – 69 years	11
Refused/Don't know	99

F3-1 What is the occupation of the main income earner in your household? That is the person with the largest income, whether from employment, pensions, state benefits, investments or any other source? PROBE FOR TITLE, BUSINESS QUALIFICATIONS, PEOPLE RESPONSIBLE FOR.

आपके घर के मुख्य कमाने वाले व्यक्ति का व्यवसाय क्या है ? यानि कि वह व्यक्ति जिसकी आय सबसे ज्यादा है , यदि किसी रोजगार , पेंशन्स , स्टेट बेनिफीट्स , निवेश या दुसरा कोई जरीया ?

INTERVIEWER- CODE SOCIAL CLASSIFICATION

			Illiterate	School Up to 4 years	School 5-9 years	SSC/ HSC	Some college but not graduate	Graduate/ Post Graduate	
								General	Professional
Unskilled अकुशल कामगार	01	E2	E2	E1	D	D	D	D	D
Skilled worker कुशल कामगार	02	E2	E1	D	C	C	B2	B2	B2
Petty trader छोटा व्यवसाय करने वाले	03	E2	D	D	C	C	B2	B2	B2
Shop owner दुकान के मालिक	04	D	D	C	B2	B1	A2	A2	A2
<i>Businessmen/Industrialist</i> (No. of employees) व्यवसायी / उद्योगपति									
- None	05	D	C	B2	B1	A2	A2	A2	A1
- 1-9	06	C	B2	B2	B1	A2	A1	A1	A1
- 10+	07	B1	B1	A2	A2	A1	A1	A1	A1
Self employed professional स्वनियोजित / (प्रोफेशनल)	08	D	D	D	B2	B1	A2	A1	A1
Clerical/Salesman क्लर्क / सेल्समन	09	D	D	D	C	B2	B1	B1	B1
Supervisory level सुपरवायजरी स्तर	10	D	D	D	C	B2	B1	B1	A2
<i>Officers/Executives</i> ऑफीसर / एक्जीक्यूटीव्स —									
- Junior ज्युनियर	11	C	C	C	B1	B1	A2	A2	A2
- Middle/Senior मिडल / सिनीयर	12	B1	B1	C	A2	A2	A1	A1	A1

Record SEC

--	--

F3-2 What is your Educational qualification?

आपकी शैक्षिक योग्यता क्या है ?

Illiterate	1
School upto 4 yrs	2
School 5-9 yrs	3
SSC/HSC	4
School/College but not graduate	5
Graduate/Post Graduate	6

F4 Are you currently...? **READ OUT**

अभी आप.....? पढ़ कर सुनाएँ

Employed काम करते हैं..... 1→ Ask F5

Retired सेवानिवृत्त हैं..... 2

Unemployed & looking for Work

नौकरी की खोज कर रहे हैं.....3

Student विद्यार्थी हैं..... 4

Homemaker गृहणी हैं.....5

Skip to F6

F5 【Occupation】 What is your current occupation? 【पेशा】 आपका अभी का पेशा क्या है ?

SPECIFY: बताएँ : _____

CODE APPROPRIATE RESPONSE: उपयुक्त कोड लिखें :

High status professional (doctor, dentist, lawyer, architect, consultant, psychologist, professor, engineer, etc.) उच्च स्तरीय व्यावसायिक (डाक्टर, दंत-चिकित्सक, वकील, वास्तुकार, परामर्शदाता, मनोवैज्ञानिक, प्रोफेसर, इंजीनियर इत्यादि)	1
Other professional (teacher, social worker, therapist, etc.) अन्य प्रकार के व्यावसायिक (अध्यापक, समाजसेवी, थेरेपिस्ट इत्यादि)	2
High level business executive (CEO, CFO, COO, President, Executive VP, Senior VP, VP, etc.) उच्च स्तरीय व्यावसायिक प्रबंधकर्ता (High level business executive – CEO, CFO, COO,	3

President, Executive VP, Senior VP, VP इत्यादि)	
Middle manager (supervisor, director, division head, manager, etc.) मध्य स्तरीय मैनेजर (सुपरवाइजर, डायरेक्टर, डिविजन प्रमुख इत्यादि)	4
Small business owner/entrepreneur/shopkeeper छोटा व्यापारी / अपना व्यापार (Entrepreneur)/ दुकानदार	5
White collar worker (word processor, secretary, typist, clerk, administrative assistant, etc.) सेक्रेटरी, टाइपिस्ट, क्लर्क, प्रशिक्षण सहायक इत्यादि	6
Skilled worker (technician, electrician, plumber, computer programmer, carpenter, etc.) प्रशिक्षित कार्यकर्मी (तकनीशियन, बिजली वाला, प्लम्बर, कम्प्यूटर प्रोग्रामर, बढ़ई इत्यादि)	7
Blue collar laborer अप्रशिक्षित कार्यकर्मी	8
Civil servant (policeman, postal worker, fireman, sanitation worker, military, etc.) सरकारी कर्मचारी (पुलिस अधिकारी, डाक अधिकारी, आग्निशामक दल रक्षक, सिपाही इत्यादि)	9
Farmer/fisherman किसान/मछुआरा	10
Any other not elsewhere classified specify: _____ अन्य (जो और कहीं वर्गीकृत न हो बताएँ) _____	98

F6 【Household Income】 [SHOW CARD 35] Would it be possible for you to tell me to which one of the following categories your household belongs to in terms of monthly income before taxes?

【पारिवारिक आमदनी】 [शो-कार्ड 35 दिखाएँ] यदि आप आज्ञा दें तो हम आपसे पूछना चाहेंगे कि आपकी मासिक आमदनी (आयकर देने से पहले) इन में से किस वर्ग में आती है ?

A	Under RS3000	1
B	RS3001-6000	2
C	RS6001-9000	3
D	RS9001-10000	4
E	RS10001-11000	5
F	RS11001-12000	6
G	RS12001-13000	7
H	RS13001-14000	8
I	RS14001-15000	9
J	RS15001-18000	10
K	RS18001-21000	11
L	RS21001-24000	12
M	RS24001-27000	13
N	RS27001-30000	14
O	RS30001 or higher	15
	Don't know/Refused	0

F7 What is the total number of people in your household, including yourself but excluding servants or housemaids? आपके साथ घरेलू नौकर या नौकरानी के अलावा कुल मिला कर कितने लोग रहते हैं ?

persons
लोग

(43)(44)

F8 【Household members】 [SHOW CARD 36] Who do you live with in your household now?

Please choose as many categories as you like from the following items?

【परिवार】 [शो-कार्ड 36 दिखाएँ] क्या आप अपने परिवार के साथ रहते हैं ? इन में से जो लागू हो वह बताएँ ।

- 1 Only myself (Single) सिर्फ मैं अकेले
- 2 Spouse/partner (wife, husband or partner) पति/पत्नी या साथी के साथ
- 3 Parent(s) माता/पिता के साथ (45)
- 4 Child(ren) बच्चों के साथ
- 5 Relative(s) रिश्तेदारों के साथ
- 6 Roommate(s)/ Friend(s) रूम-मेट या सहेलियों/दोस्तों के साथ
- 7 Living-in Servant (s)/ Housemaid(s) घरेलू नौकर/नौकरानी के साथ
- 8 Other (Please Specify): _____ अन्य (कृप्या बताएँ) _____
- 9 D K नहीं मालूम

F9 【Main language】 What is the main language spoken in your household?

【मुख्य भाषा】 आपके परिवार में मुख्यतः कौन सी भाषा बोली जाती है ?

1. Hindi हिन्दी
2. Bengali बंगाली
3. Tamil तमिल
4. Kannada कन्नड़
5. Telugu तेलुगु
6. Gujarati गुजराती
7. Marathi मराठी
8. Malayalam मलयालम
9. English
88. Other (Please Specify): _____ अन्य (कृप्या बताएँ) _____
99. D K नहीं मालूम

Those are all of my questions for today. Thank you again for taking the time to participate in our research.

इसी के साथ यह प्रश्नावली समाप्त होती है। इस शोध में आपका बहुमूल्य समय देने के लिये हम आपके बहुत बहुत आभारी हैं।

RECORD FINISH TIME खत्म करने का समय लिखें

--	--